

РОССИЙСКАЯ АКАДЕМИЯ НАУК
Институт славяноведения РАН

Славяноведение

ЖУРНАЛ ОСНОВАН В ЯНВАРЕ 1965 г.

ВЫХОДИТ 6 РАЗ В ГОД

*Журнал издается под руководством
Отделения историко-филологических наук РАН*

3
2025

МАЙ •
ИЮНЬ •

РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕГИЯ

И.А. Сedaкова (гл. редактор), А.С. Стыкалин (отв. секретарь), И.Е. Адельгейм,
М.В. Белов, О.В. Белова, М.М. Валенцова, Т.В. Володина (Беларусь), М. Гардзанити (Италия),
А.Н. Галямичев, А.А. Гиппиус, Н.С. Гусев, Хр. Дейкова (Болгария), М. Зеленка (Чехия),
Е.Н. Ковтун, М.В. Лескинен, К.В. Лифанов, Г.Ф. Матвеев, Л. Матейко (Словакия),
В.В. Мочалова, С.А. Мызников, К.В. Никифоров, О.В. Павленко, В. Павлович (Сербия),
В.Я. Петрухин, Р. Прешленова (Болгария), М.А. Робинсон, Н.Н. Старикова, О.В. Хаванова,
Э. Шашалми (Венгрия), Е.И. Якушкина.

Заведующая редакцией *Е.Ю. Нуйкина*

Сотрудники редакции: *Л.А. Авакова, Т.Ю. Кравченко, И.Ю. Веслова*

*Адрес редакции: 119334, Москва, Ленинский проспект, д.32а
Телефон +7 (495) 938-01-20
E-mail: zhurslav@inslav.ru*

Рукописи принимаются в электронном виде объемом: статьи не более 40 тыс. знаков, сообщения — до 30 тыс., рецензии — до 20 тыс. знаков. Статьи и сообщения должны сопровождаться краткой аннотацией (не менее 100 слов) и ключевыми словами (5–7 слов) на русском и английском языках. Подать заявку на публикацию статьи, а также ознакомиться с содержанием журнала можно по адресу: <https://ras.jes.su/slav>.

Научный аппарат должен быть оформлен в соответствии с правилами, принятыми в журнале. Правила оформления см. на сайте: <https://inslav.ru/page/pravila-publikacii-v-zhurnale-slavyanovedenie-information-authors>. Авторы должны предоставить сведения о степени, должности, месте работы; номер Orcid, адрес электронной почты и контактный телефон.

Содержание

К 100-ЛЕТИЮ СО ДНЯ РОЖДЕНИЯ

В.Н. ВИНОГРАДОВА И Г.Л. АРША

Международные отношения на Балканах. (Вступление к юбилейной подборке статей).....	5
Каширин В.Б. (Москва). Приднестровские молдаване в российском плену: казус имперской военной политики XVIII века. 1.....	8
Петрунина О.Е. (Москва). Греческие аристократы в России в конце XVIII — середине XIX века (по воспоминаниям А.В. Неклюдова).....	26
Белов М.В. (Нижний Новгород). Неофициальная дипломатия в русско-сербских отношениях в начале и середине XIX века.....	37
Мельчакова К.В. (Москва). Францисканские монастыри в Герцеговине глазами российских дипломатов в 1850—1870-е годы.....	49
Волокитина Т.В. (Москва). Экономическая ситуация в Румынии в начале 1950-х годов по документам российских архивов.....	61
Александрова А.К. (Москва). Внешняя политика Греции на Балканах: фактор европейской интеграции.....	77

* * *

Макеева И.И. (Москва). Синтаксические конструкции с сочинительными союзами в гомилиях Кирилла Туровского. 1.	93
Кирилина Л.А. (Москва). Подъем словенского католического движения в середине 1880-х — начале 1890-х годов.....	108

ИЗ ИСТОРИИ СЛАВИСТИКИ

Груздинская В.С. (Москва). «Споры способствуют коллективной работе»: встреча Б.Д. Грекова с болгарскими историками осенью 1950 года.....	125
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----

РЕЦЕНЗИИ

Баринов И.И. В. Ададуrow. «Переставляючи слова у століттях»: Інтелектуальна біографія Ілька Борщака. Львів: Видавництво УКУ, 2024. 539 с.....	142
Кравченко Т.Ю. Е.Н. Ковтун. Інтертекст Мира Посмертия в фантастиці ХХ–ХХІ вв. М.: Індрик, 2024. 656 с.....	145

НАУЧНАЯ ЖИЗНЬ

Копченова И.В. Международная конференция «“Время перемен” в славянской и еврейской культурной традиции».....	148
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----

ЮБИЛЕИ

Адельгейм И.Е., Копченова И.В. К юбилею Виктории Валентиновны Мочаловой.....	154
-------------------------------------------------------------------------------------	-----

НЕКРОЛОГИ

Пилько Н.С. Памяти Искры Васильевны Чуркиной (1931–2024).....	158
----------------------------------------------------------------------	-----

RUSSIAN ACADEMY OF SCIENCES

Institute of Slavic Studies

Slavic Studies



FOUNDED IN JANUARY 1965

PUBLISHED 6 TIMES A YEAR

MAY •

JUNE •

*Published under the Division of History and Philology
of the Russian Academy of Sciences*

THE EDITORIAL BOARD:

Irina A. Sedakova (editor-in-chief), **Aleksandr S. Stykalin** (executive secretary),
Irina E. Adelgeim, **Michael V. Belov**, **Olga V. Belova**, **Marina M. Valentsova**, **Tatiana V. Volodin** (Belarus),
Marcello Gardzaniti (Italy), **Aleksandr N. Galyamichev**, **Aleksey A. Gippius**, **Nikita S. Gusev**,
Hristina Deykova (Bulgaria), **Miloš Zelenka** (Czech Republic), **Elena N. Kovtun**,
Maria V. Leskonen, **Konstantin V. Lifanov**, **Gennady F. Matveev**, **L'ubor Matejko** (Slovakia),
Victoria Mochalova, **Sergey A. Myznikov**, **Konstantin V. Nikiforov**, **Olga V. Pavlenko**,
Vojislav Pavlović (Serbia), **Vladimir Ya. Petrukhin**, **Roumiana Preshlenova** (Bulgaria), **Mikhail Robinson**,
Nadezhda N. Starikova, **Boris N. Florya**, **Olga V. Khavanova**, **Endre Sashalmi** (Hungary)
Ekaterina I. Yakushkina

Head of the Editorial office: *E.Yu. Nuykina*

Copy Editors: *L.A. Avakova*, *T.Yu. Kravchenko*, *I.Yu. Veslova*

Address: 119334, Moscow, Leninsky Prospect, build. 32a

Phone: +7 (495) 938-01-20

E-mail: zhurslav@inslav.ru

Contents

TO THE CENTENARY OF V.N. VINOGRADOV AND G.L. ARSH

International Relations in the Balkans (Introduction to the Jubilee Selection of Articles).....	5
Kashirin V.B. (Moscow). Moldovans from the Lower Dniester Region in the Russian Captivity: A Case of the Imperial War Policy of the 18 th Century. 1.	8
Petrulina O.E. (Moscow). Greek Aristocrats in Russia in the Late 18 th – Mid-19 th c. (According to the Memoirs of A.V. Neklyudov)	26
Belov M.V. (Nizhny Novgorod). Unofficial Diplomacy in Russian-Serbian Relations In Early and Mid-19 th Century	37
Melchakova K.V. (Moscow). Franciscan Monasteries in Herzegovina Through the Eyes of Russian Diplomats in the 1850s–1870s.....	49
Volokitina T.V. (Moscow). The Economic Situation in Romania in the Early 1950s According to Documents from the Russian Archives.....	61
Aleksandrova A.K. (Moscow). Foreign Policy of Greece in the Balkans: The European Integration Factor	77

* * *

Makeeva I.I. (Moscow). Syntactic Constructions with Coordinating Conjunctions in Homilies of Kirill of Turov. 1.....	93
Kirilina L.A. (Moscow). The Rise of the Slovenian Catholic Movement in the Mid-1880s – Early 1890s	108

*FROM THE HISTORY
OF SLAVIC STUDIES*

Gruzinskaya V.S. (Moscow). «Disputes Promote Collective Work»: B.D. Grekov's Meeting with Bulgarian Historians in the Autumn of 1950	125
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----

REVIEWS

Barinov I.I. V. Adadurov. «Rearranging Words in the Centuries»: Intellectual Biography of Ilko Borshchak	142
Kravchenko T.Yu. Kovtun E.N. The Intertext of the Afterlife Universe in Science Fiction and Fantasy of 20 th – 21 th Centuries	145

SCHOLARLY LIFE

Kopchenova I.V. International Conference «“Time for Change” in Slavic and Jewish Cultural Traditions»	148
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----

JUBILEE

Adelgeim I.Ye., Kopchenova I.V. Towards the Jubilee of Victoria Mochalova	154
----------------------------------------------------------------------------------------	-----

OBITUARY

Pilko N.S. In Memory of Iskra Vasilievna Churkina (1931–2024)	158
----------------------------------------------------------------------------	-----